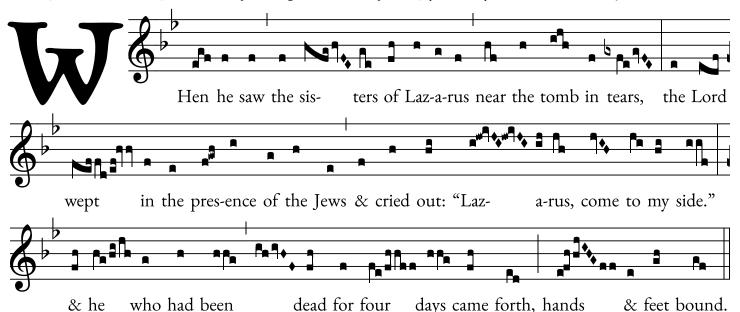
Communion • 5th Sunday of Lent (Year A) • Videns Dóminus flentes soróres Lázari ad monuméntum, lacrimátus est coram Judaéis, et clamábat: Lázare, veni foras: et pródiit ligátis mánibus et pédibus, qui fúerat quatriduánus mórtuus. — Jn 11: 33, 35, 43, 44, 39



Chabanel tone in honor of Anne Émard:

who had been



The following optional verses come from the Gospel of Saint John, Chapter 11, as does the antiphon itself.

& feet bound.

days came forth, hands

- a. Lazarus was from the *town* of Bethany, as were his sisters Mar-tha and Mary. Mary was she that anointed the *Lord* with ointment and with her hair wiped his feet.
- b. Jesus said to *his* disciples: "Let us go into Jude-a again. Lazarus our friend is at rest now; I go that I may awake him from sleep."

& he

- c. His disciples said to him, "Master, if he is rested, his life will be saved." Jesus had been telling them of his death; but they thought he meant the re-pose of sleep.
- d. Jesus said to them: "Laza-rus is dead. let us *make* our way to him." Thomas said to his fel-low disciples: "Let us go too, & be killed *a*-long with him."

- e. Martha said to Jesus: "Had you been here, my brother would not have died." Jesus said to her *in* reply: "I am the resurrection and the life."
- f. Some of the Jews said of Jesus: "Behold *how* he loved him. Could not he who opened the eyes of the blind, have prevented *this* man's death?"
- g. The Jews later went to the Pharisees —telling them of the rais-ing of Lazarus who said, having gath-ered a council, "This man is performing man-y miracles."
- The "Gloria Patri" is omitted during the two weeks of Passiontide.
- * In the 1962 kalendar, this Communion comes from the Friday after the 4th Sunday of Lent.

TS EDITORS LEFT NO STONE unturned in their quest for the best versions of these ancient Catholic hymns, combing through centuries of English translations from the sixteenth century to the present day. In the process, they have revealed much little-known material, and some that is published in a hymnal for the first time. [They] navigate this difficult terrain with assurance; indeed, the editors' explanation of the Urbanite reform and its impact on English translators is a model of clarity, and contains information this reviewer has not encountered elsewhere.